



147 office B.Marginoni street. Fergana. Uzbekistan. 150100. XAB «TRAST BANK»  
accent 20 208 000 100 921 886 001. MFO 01123 INN: 202 216 926 OKONX: 84400  
Tel. + 99891 651 80 13 Web sayt: [ttt-audit.uz](http://ttt-audit.uz) [www.ttaudit.uz](http://www.ttaudit.uz) Email: [tttaudit@mail.ru](mailto:tttaudit@mail.ru)

The license AF № 00327 issued by Ministry of Finance from 2008.02.25.

## INDEPENDENT AUDITOR'S REPORT

June 02 2017

To the owner JSC «Qo'qon neftgaz parmalash ishlari»

The audit organization in the form of LLC «TTT-AUDIT» (license of the Ministry of Finance of the Republic of Uzbekistan from 25.02.2008 with №-00327) have audited the accompanying financial statements of JSC «Qo'qon neftgaz parmalash ishlari» including a report on the financial situation as of 31 December 2016 and the statement of comprehensive income, cash flows and changes in shareholders' equity (hereinafter - the "Financial statement") for the year ended on the indicated year, and a summary of significant accounting policies and notes to the financial statements.

### *The responsibility for the accuracy of the financial statement*

The administration of the company is responsible for the preparation and fair presentation of financial statements, in accordance with International Financial Reporting Standards. This responsibility includes designing, implementing and maintaining internal control relevant to the preparation of reliable financial statements that are free from material misstatement resulting from fraud or error, selecting and applying appropriate accounting policies, accounting solutions that are reasonable under the existing circumstances.

### *Auditor's Responsibility*

Our responsibility is to express an opinion on, the financial statements based on our audit. We conducted our auditing accordance with the International Auditing Standards. These standards require compliance with ethical requirements, as well as plan and performing of the audit to obtain reasonable assurance about whether the financial statement is free of significant misstatement.

An audit involves performing procedures to obtain audit evidence about the numerical data and information in the financial statements. The procedures selected depend on the auditor's professional judgment, including the assessment of the risks of noticeable misstatement of the financial statements, whether due to fraud or error. In making before mentioned risk assessments, the auditor considers the system of internal control relevant to the preparation and fair presentation of the financial statements in order to design audit procedures that are appropriate in these circumstances, but not for the purpose of expressing an opinion on the effectiveness of the Company's internal control.

We deem that the audit performed by us provides a reasonable basis for our opinion on this financial statement.

### *Opinion*

In our opinion, accompanying financial statement in all material respects gives a true and fair view of the financial position of JSC «Qo'qon neftgaz parmalash ishlari» as of 31 December 2016 and its financial performance and its cash flows for the year ended in the indicated date, in accordance with the International Financial Reporting Standards.

Fergana. Uzbekistan

General director of LLC  
“TTT-AUDIT” Chief auditor, CAP

Auditor



M.H. Botirov

C.G. Hojiakborov

Qualification certificate of the auditor  
05052 from 25.08.2012



147 office B.Marginoniy street. Fergana. Uzbekistan. 150100. ХАБ «TRAST BANK»  
accent 20 208 000 100 921 886 001. MFO 01123 INN: 202 216 926 ОКЭД: 69.20.2  
Tel: +99891 651 80 13 Web sayt: [ttt-audit.uz](http://ttt-audit.uz) [www.ttaudit.uz](http://www.ttaudit.uz) Email: [tttaudit@mail.ru](mailto:tttaudit@mail.ru)

The license AF № 00327 issued by Ministry of Finance from 2008.02.25.

## АУДИТОРСКОЕ ЗАКЛЮЧЕНИЕ НЕЗАВИСИМОГО АУДИТОРА

Дата: 02 июня 2017 г

Собственнику АО «Qo'qon neftgaz parmalash ishlari»

Аудиторская организация в форме ООО «TTT-AUDIT» (лицензия Министерства финансов РУз от 25.02.2008 года за № 00327) провели аудиторскую проверку прилагаемой финансовой отчетности АО «Qo'qon neftgaz parmalash ishlari» (далее по тексту - «Компания»), включающей отчет о финансовом положении по состоянию на **31 декабря 2016** года и отчет о совокупном доходе, о движении денежных средств и об изменениях в собственном капитале (в дальнейшем - «финансовая отчетность») за год, закончившийся на указанную дату, а также раскрытие основных принципов учетной политики и примечаний к финансовой отчетности.

### *Ответственность за достоверность финансовой отчетности*

Ответственность за подготовку и достоверность данной финансовой отчетности, в соответствии с Международными Стандартами Финансовой Отчетности, несет руководство компании. Данная ответственность включает разработку, внедрение и поддержание системы внутреннего контроля для обеспечения подготовки достоверной финансовой отчетности, не содержащей существенных искажений, являющихся следствием мошенничества или ошибок, выбор и применение надлежащей учетной политики, применение обоснованных бухгалтерских решений при существующих обстоятельствах.

### *Ответственность аудитора*

Нашей ответственностью является выражение мнения о достоверности, данной финансовой отчетности на основании нашей проверки. Мы провели аудит в соответствии с Международными Стандартами Аудита. Эти стандарты требуют соответствия этическим нормам, а также планирования и проведения аудиторской проверки для получения достаточной уверенности в том, что финансовая отчетность не содержит существенных искажений.

Аудит предусматривает проведение процедур, целью которых является получение аудиторских доказательств в отношении числовых данных и информации, содержащихся в финансовой отчетности. Выбор процедур основывается на профессиональном суждении аудитора, включая оценку рисков существенного искажения финансовой отчетности вследствие недобросовестных действий или ошибок. В процессе оценки вышеупомянутых рисков аудитор рассматривает систему внутреннего контроля, связанную с составлением и достоверным представлением финансовой отчетности компании с тем, чтобы разработать аудиторские процедуры, необходимые в данных обстоятельствах, но не с целью выражения мнения об эффективности системы внутреннего контроля компании.

Мы считаем, что выполненная нами аудиторская проверка дает достаточные основания для выражения мнения о данной отчетности.

### *Мнение*

По нашему мнению, прилагаемая финансовая отчетность во всех существенных аспектах дает достоверный и справедливый взгляд на финансовое положение АО «Qo'qon neftgaz parmalash ishlari» по состоянию на **31 декабря 2016** года, а также финансовые результаты его деятельности и движение денежных средств за год, закончившийся на указанную дату, в соответствии с Международными Стандартами Финансовой Отчетности.

Генеральный директор ООО «TTT-AUDIT»  
Гл аудитор. CAP  
Аудитор



Фергана. Узбекистан

Ботиров М.Х  
Хожиакбиров С

Квалификационный сертификат  
Аудитора № 05052 от 25.08.2012 г.  
выданный Министерства Финансов РУз

# ФИНАНСОВЫЕ ОТЧЕТЫ

## Финансовые отчеты

### ОТЧЕТ О ФИНАНСОВОМ ПОЛОЖЕНИИ

АО «КУКОН НГПИ»

	<i>Balance Sheet</i>	Прим.	31.12.2016	31.12.2015	01.01.2015
МСФО (IAS) 1.113	<b>Активы</b>				
МСФО (IAS) 1.60	<b>Долгосрочные активы</b>				
МСФО (IAS) 1.54(a)	Основные средства	13	151 853 437	154 305 558	103 201 304
МСФО (IAS) 1.54(e)	Активы, связанные с разведкой и оценкой		80 096 905	21 863 732	4 350 000
МСФО (IAS) 1.54(o)	Отложенные налоговые активы ОНА	10	-	1 820	739
МСФО (IAS) 1.54(d)	Финансовые активы		77 824	-	-
МСФО (IAS) 1.55(b)	Инвестиционная собственность		-	-	-
	<b>Итого долгосрочных активов</b>		<b>232 028 166</b>	<b>176 171 110</b>	<b>107 552 043</b>
МСФО (IAS) 1.60	<b>Краткосрочные активы</b>				
МСФО (IAS) 1.54(g)	Товарно-материальные запасы	17	26 839 773	30 089 225	27 229 161
МСФО (IAS) 1.54(h)	Торговая и прочая дебиторская задолженность	18	6 907 115	6 176 462	15 986 281
МСФО (IAS) 1.54	Денежные средства и их эквиваленты	25	148 101	189 170	7 235
МСФО (IAS) 1.54(i)	Инвестиции, имеющиеся в наличии для продажи	15	13 356	12 842	11 519
	<b>Итого краткосрочных активов:</b>		<b>33 908 345</b>	<b>36 467 699</b>	<b>43 234 196</b>
	<b>Итого активы:</b>		<b>265 936 511</b>	<b>212 638 808</b>	<b>150 786 239</b>

**Примечание:**

В соответствии с МСФО (IAS) 1.40(а) предприятие обязано представить третий отчет о ФП, если:

- (а) оно применяет учетную политику ретроспективно, производит ретроспективный пересчет или реклассификацию статей отчетности; и
- (б) ретроспективное применение учетной политики, ретроспективный пересчет или реклассификация существенно влияют на показатели отчета о ФП на начало предшествующего периода.

Примечания к третьему отчету о ФП не требуются, за исключением раскрытий по МСФО (IAS) 1.41-44 и МСФО (IAS) 8 «Учетная политика, изменения в бухгалтерских оценках и ошибки».

В данной ФО представлен третий отчет о ФП, несмотря на то, что применение новых и пересмотренных стандартов и интерпретаций не привело к пересчету или реклассификации статей финансовой отчетности. Третий отчет о ФП представлен исключительно в качестве примера

Председатель Правления

(Chief Executive Officer)

А.Ж.Мамараимов

и.о. Главного Бухгалтера

(Chief Accountant)

С.Р.Азимов



# ФИНАНСОВЫЕ ОТЧЕТЫ

## ОТЧЕТ О ФИНАНСОВОМ ПОЛОЖЕНИИ

## АО «КУКОН НГПИ»

	<b>Собственный капитал и обязательства</b>	<b>Прим.</b>	<b>31.12.2016</b>	<b>31.12.2015</b>	<b>01.01.2015</b>
<b>Капитал и резервы</b>					
МСФО (IAS) 1.54	Уставной капитал		591 242	591 242	591 242
МСФО (IAS) 1.55	Целевые поступление		6 025 825	6 174 588	12 181 881
МСФО (IAS) 1.55	Резервный капитал	20	-	-	-
МСФО (IAS) 1.55	Нераспределенная прибыль	21	5 709 328	28 052 491	27 172 947
	<b>Итого капитала и резервов</b>		<b>12 326 395</b>	<b>34 818 321</b>	<b>39 946 070</b>
МСФО (IAS) 1.60	<b>Долгосрочные обязательства</b>				
МСФО (IAS) 1.55	Долгосрочные займы и кредиты		11 829 157	21 507 559	21 507 559
МСФО (IAS) 1.55	Долгосрочные отсроченные доходы		-	-	-
	<b>Итого долгосроч.обязательства</b>		<b>11 829 157</b>	<b>21 507 559</b>	<b>21 507 559</b>
МСФО (IAS) 1.60	<b>Текущие обязательства</b>				
МСФО(IAS)1.54(k)	Кредиторская задолженность	24	234 636 993	153 273 036	87 199 654
МСФО (IAS) 1.54	Прочая кредиторская задолженность	24	2 296 487	237 776	239 319
МСФО(IAS)1.54(k)	Краткосрочные займы	24	369 522	8 863	55 147
МСФО(IAS)1.54(n)	Текущие налоговые обязательства	10	4 369 013	2 793 253	1 838 491
МСФО(IAS)1.54	Отложенные налоговые обязательства	10	5 599	-	-
МСФО (IAS)1.54(l)	Резерв по отпускам	22	103 345	-	-
	<b>Итого краткосроч.обязательства</b>		<b>241 780 959</b>	<b>156 312 928</b>	<b>89 332 611</b>
	<b>Итого обязательства</b>		<b>253 610 116</b>	<b>177 820 487</b>	<b>110 840 170</b>
	<b>Итого капитал и обязательства</b>		<b>265 936 511</b>	<b>212 638 808</b>	<b>150 786 239</b>

Председатель Правления

(Chief Executive Officer)

А.Ж.Мамараимов

и.о. Главного Бухгалтера

(Chief Accountant)

С.Р.АЗИМОВ



# ФИНАНСОВЫЕ ОТЧЕТЫ

ОТЧЕТ О СОВОКУПНОМ ДОХОДЕ		АО «КУКОН НГПИ»		
MCFO (IAS) 1.113	Income Statement	Прим.	31.12.2016	31.12.2015 в тыс.сум
<b>Продолжающаяся деятельность</b>				
MCFO (IAS) 1.82(a)	<b>Выручка</b>	6	65 614 719	89 006 304
MCFO (IAS) 1.99	<b>Себестоимость</b>	12	(54 598 776)	(76 600 588)
MCFO (IAS) 1.85	<b>Валовая прибыль:</b>		<b>11 015 943</b>	<b>12 405 716</b>
MCFO (IAS) 1.85	Прочие прибыли и убытки от основной деятельности	8	2 155 577	1 373 810
MCFO (IAS) 1.99	Коммерческие расходы	12	-	-
MCFO (IAS) 1.99	Административные расходы	12	(765 464)	(738 627)
MCFO (IAS) 1.99	Прочие расходы		(11 155 313)	(12 091 658)
<b>Прибыль от продолжающейся деятельности</b>				
MCFO (IAS) 1.82	Финансовые доходы	7	514	1 621
MCFO (IAS) 1.82(b)	Финансовые расходы	9	-	(2 954)
MCFO (IAS) 1.85	Приб/убыток от переоценки иностранной валюты		168 872	119 897
MCFO (IAS) 1.85	<b>Прибыль/убыток до налогообложения</b>		<b>1 420 129</b>	<b>1 067 805</b>
MCFO (IAS) 1.82(d)	Расход по налогу на прибыль	10	(280 224)	(188 260)
MCFO (IAS) 1.85	<b>Прибыль за год от продолжающейся деятельности</b>		<b>1 139 905</b>	<b>879 545</b>
<b>Прочий совокупный доход за год</b>				
MCFO (IAS) 1.81A(a)	<b>ИТОГО СОВОКУПНЫЙ ПРИБЫЛЬ ЗА ГОД</b>		<b>1 139 905</b>	<b>879 545</b>

**Примечание:**

В данном варианте расходы классифицированы по характеру затрат. Формат единого отчета о Прибыли или убытках и прочий совокупный доход обсуждается в примечаниях к варианту 1. Обратите внимание, что при представлении двух отчетов (выше и на следующей странице) MCFO (IAS) 1.10A требует, чтобы отчет о Прибыли или убытках приводился сразу перед отчетом о прочий совокупный доход.

Председатель Правления

(Chief Executive Officer)

А.Ж.Мамараимов



и.о. Главного Бухгалтера

(Chief Accountant)

С.Р.Азимов

# ФИНАНСОВЫЕ ОТЧЕТЫ

## ОТЧЕТ ОБ ИЗМЕНЕНИЯХ СОБСТВЕННОГО КАПИТАЛА ЗА 2015 ГОД

АО «КУКОН НГПИ»

МСФО (IAS) 1.51 (д), (е)	Уставный капитал	Резервный капитал	Нераспределенная прибыль	Нераспределенная прибыль по МСФО	Целевые поступление и прочие	Итого
<b>На 1 января 2015 года (до корректировок)</b>	<b>591 242</b>	-	<b>27 172 947</b>	-	-	<b>12 181 881</b>
Переоценка д. активов	-	-	-	-	-	-
Нераспределенная прибыль текущего года	-	-	-	-	-	-
Полученные средства по целевому назначению	-	-	879 545	-	-	879 545
Дивиденды начисленные	-	-	-	-	-	-
Прочие источники формирования собственного капитала	-	-	-	-	-	-
Использование налоговых льгот	-	-	-	-	(6 007 293)	(6 007 293)
Корректировки	-	-	-	-	-	-
<b>На 31 декабря 2015 года</b>	<b>591 242</b>	-	<b>28 052 492</b>	-	<b>6 174 588</b>	<b>34 818 322</b>

Председатель Правления  
(Chief Executive Officer)

и.о. Главного Бухгалтера  
(Chief Accountant)

С.Р.Азимов



# ФИНАНСОВЫЕ ОТЧЕТЫ

## ОТЧЕТ ОБ ИЗМЕНЕНИЯХ СОБСТВЕННОГО КАПИТАЛА ЗА 2016 ГОД

АО «КУКОН НГПИ»

МСФО (IAS) 1.51 (д), (е) (до корректировок)	Уставный капитал	Добавленный капитал	Резервный капитал	Нераспределенная прибыль	Целевые поступление и прочие	Итого
<b>На 1 января 2016 года</b>	<b>591 242</b>	-	<b>32 005 504</b>	<b>4 569 426</b>	<b>6 174 588</b>	<b>43 340 760</b>
Эмиссионный доход	-	-	-	-	-	-
Нераспределенная прибыль текущего года	-	-	-	1 107 925	-	1 107 925
Переоценка долг. Активов	-	-	-	-	-	-
Безвозмездно полученные имущества	-	-	-	-	-	-
Дивиденды	-	-	-	-	-	-
наличные наличные	-	-	-	-	-	-
Прочие источники формирования собственного капитала	-	-	(111 639)	-	(148 763)	(260 402)
Резервы предстоящих расходов и платежей Корректировки	-	-	(31 893 865)	31 977	(31 861 888)	-
<b>На 31 декабря 2016 года</b>	<b>591 242</b>	-	-	<b>5 709 328</b>	<b>6 025 825</b>	<b>12 326 395</b>

Председатель Правления

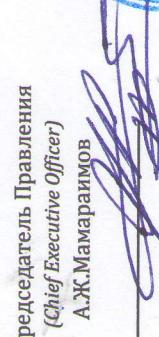
(Chief Executive Officer)

А.Ж.Мамараемов

и.о. Главного Бухгалтера

(Chief Accountant)

С.Р.Азимов





# ФИНАНСОВЫЕ ОТЧЕТЫ

## ОТЧЕТ О ДВИЖЕНИИ ДЕНЕЖНЫХ СРЕДСТВ

АО «КУКОН НГПИ»

МСФО (IAS) 1.113	Cash flow	Прим.	31.12.2016	31.12.2015
МСФО (IAS) 7.10	<b>Движение денежных средств от операционной деятельности</b>			в тыс.сум
МСФО (IAS) 7.18(a)	Средства, полученные от клиентов	6	77 527 696	52 418 213
МСФО (IAS) 7.18(a)	Денежные выплаты поставщикам	12	(31 019 837)	(15 351 623)
МСФО (IAS) 7.18(a)	Денежные платежи персоналу и от их имени	12	(10 655 854)	(10 866 990)
МСФО (IAS) 7.18(a)	Другие денежные поступления и выплаты от операционной деятельности	-		(13 550 443)
	<b>Денежные средства, полученные от операционной деятельности</b>		<b>35 852 005</b>	<b>12 649 157</b>
МСФО (IAS) 7.31	Проценты уплаченные	9	-	-
МСФО (IAS) 7.35	Налог на прибыль уплаченный	10	(7 923 812)	(172 840)
	<b>Чистые денежные средства, полученные от операционной деятельности</b>		<b>27 928 193</b>	<b>12 476 317</b>
МСФО (IAS) 7.10	<b>Движение денежных средств от инвестиционной деятельности</b>			
МСФО (IAS) 7.31	Выплаты по приобретению ОС и НМА	13	(27 969 262)	(12 402 460)
	<b>Чистые денежные средства полученные от инвестиционной деятельности</b>		<b>(27 969 262)</b>	<b>(12 402 460)</b>
МСФО (IAS) 7.10	<b>Движение денежных средств от финансовой деятельности</b>			
МСФО (IAS) 7.10	Дивиденды, выплаченные акционерам Компании	9	-	(11 819)
МСФО (IAS) 7.31	Другие ден.поступления и выплаты от фин.деятельност	9	-	-
	<b>Чистые денежные средства, использованные в финансовой деятельности</b>		<b>(41 069)</b>	<b>(11 819)</b>
	Денежные средства и их эквиваленты на начало года	25	197 910	7 235
МСФО (IAS) 7.28	Влияние изменений курса иностранной валюты на остатки денежных средств в иностранной валюте	9	(8 740)	119 897
	<b>Денежные средства и их эквиваленты на конец года</b>		<b>148 101</b>	<b>189 170</b>

Председатель Правления  
(Chief Executive Officer)

А.Ж.Мамараемов



и.о. Главного Бухгалтера  
(Chief Accountant)

С.Р.Азимов